

## ИСТОРИЯ

УДК 94(474.5)«1605/1609»

### СКЛАД ВОЙСКА ВЯЛІКАГА КНЯСТВА ЛІТОЎСКАГА І ПОЛЬСКАГА КАРАЛЕЎСТВА Ў ІНФЛЯНТАХ 1605 – 1609 ГАДОЎ

**В. У. ЯКУБАЎ**  
(*Полацкі дзяржаўны ўніверсітэт*)

*Вызначаецца роля шляхты старажытнабеларускіх земляў у фарміраванні дзяржаўнага войска Вялікага княства Літоўскага (ВКЛ) у пачатку XVII стагоддзя. Упершыню ў навуковае абарачэнне ўводзіцца дакумент і праводзіцца аналіз генеалагічнай інфармацыі, які дазваляе правесці асабістую этнічную і «грамадзянскую» ідэнтыфікацыю ўдзельнікаў войскаў Вялікага княства Літоўскага і Польскага каралеўства падчас іх баявых дзеянняў супраць шведскай арміі ў Інфлянтах у 1605 – 1609 гады. Таксама вызначаецца роля ВКЛ у фінансавым забеспячэнні войска ў Інфлянтах.*

**Уводзіны.** Адною з найменш даследваных у сучаснай гістарыяграфіі з’яўляецца «грамадзянская» прыналежнасць удзельнікаў ваенных дзеянняў Рэчы Паспалітай супраць Швецыі на тэрыторыі Інфлянтаў у 1605 – 1609 гады. Дзякуючы польскай нацыянальнай гістарыяграфіі XVIII – XX стагоддзяў нават у асяродку спецыялістаў усяго свету стварылася ўражанне, што большасць удзельнікаў войска пад кіраўніцтвам Я.К. Хадкевіча было па этнічным паходжанні польскім. Дадзеныя войскі перамагалі ў тры-чатыры разы большыя сілы шведаў пад Кірхольмам у 1605 годзе і пад Парнавай і Дынаментам у 1609 годзе [1 – 3], а таму сталі часткай карпаратыўных міфаў шляхты. Гісторыкі канца XVIII – пачатку XX стагоддзя належалі да польскай шляхецкай культуры і ўздымалі патрыятычны настрой грамадства прыкладамі гістарычных поспехаў Першай Рэчы Паспалітай. Нацыянальна скіраваныя польскія колы бачылі ў сепаратызме маладых усходнеўрапейскіх нацый (украінцаў, беларусаў літоўцаў) пагрозу для барацьбы за незалежнасць усіх тэрыторый Цэнтральнай Еўропы ад Расійскай, Прускай і Аўстрыйскай імперыяў, а таму пераносілі ў XVI – XVII стагоддзі разуменне этнічнай прыналежнасці, характэрнае для XIX – XX стагоддзяў, прыпісвалі продкам спаланізаваных фамілій «усходніх крэсаў» пачатку XX стагоддзя польскую нацыянальную свядомасць у часы Л. Сапегі, К.К. Астрожскага, М.К. Радзівіла. Гэта не адпавядае існаваўшай у эпоху Ранняга Новага часу свядомасці геаграфічнай, палітычнай і традыцыйнай культурнай адасобленасці рэгіёнаў, на базе якой утварыліся народнасці XV – XVII стагоддзяў і нацыі ў XIX – XX стагоддзі.

Мэтай дадзенага артыкула з’яўляецца аб’ектыўнае вызначэнне «грамадзянскай» прыналежнасці жаўнераў у войсках 1605 – 1609 гадоў у Інфлянтах.

**Асноўная частка.** У перыяд Новага часу грамадзянскія правы («абывацельства») належалі ў першую чаргу шляхце, яна найбольш дакладна адрознівала сябе па этнічных і сацыяльных маркерах ад іншых груп насельніцтва Цэнтральнай і Усходняй Еўропы. Нягледзячы на пастаянныя міжэтнічныя шлюбы, уніфікацыю сацыяльных структур і паланізацыю культуры магнатэрыі ў XVI стагоддзі, тым не менш статут Вялікага княства Літоўскага 1588 года замацаваў падзел шляхецкай Рэчы Паспалітай на ВКЛ і Польскае каралеўства з асобнай войскавай, адміністрацыйнай і скарбовай арганізацыяй. Валоданне маёмасцю і пасадамі была галоўным маркерам дзяржаўнай прыналежнасці ў феадальным праве. Па статуту 1588 года было забаронена атрыманне маёмасці і пасадаў у Вялікім княстве іншаземцамі, ў тым ліку палякамі. Гэта магло быць пераадолена, калі замежнік ажаніўся з прадстаўніцай ВКЛ і стала працаваў у дзяржаўных і кліентальных структурах княства. Аб пераходзе ў «грамадзянства» ВКЛ асобнага феадала можна з вялікай доляй упэўненасці казаць, калі яго маёмасныя і фінансавыя справы пачыналі фіксавацца ўрадыкамі княства Літоўскага ў дзяржаўнай канцэлярыі, мясцовых гродскіх і земскіх кнігах. Маркерам змены «абывацельства» таксама магла з’яўляцца ўзгадка шляхціча ў якасці «служы» (кліента) кагосці з прадстаўнікоў ВКЛ. У большасці выпадкаў пераезд польскай шляхты і яе асіміляцыя ў шэрагі грамадзян княства фіксавалася ў паданнях і радаводах, а потым пераносілася генеалагамі на старонкі гербоўнікаў шляхты ВКЛ і Польскага каралеўства.

Спецыфікай вярбоўкі на вайну ў Інфлянтах 1600 – 1609 гадоў было тое, што яна вялася «на ласку гаспадарскую» ротмістрамі з дабраахвотнікаў за іх уласныя сродкі, на ўмовах найму на «службу ў чужым краі». Прадугледжвалася, што дзяржаўны скарб павінны быць забяспечыць жаўнерам кампенсацыю страт, «жолд» (аплату за службу), «дароўную чвэрць» (прэмію за выйграныя бітвы) і «кухенныя» (грошы на набыццё харчавання). Войскі Вялікага княства Літоўскага фінансаваліся са скарбу ВКЛ, а польскія – з Кароннага скарбу. Такія ўмовы службы вымагалі не толькі фінансавых высілкаў як дзяржавы, так і асобных грамадзян, але і выкарыстання васальна-кліентальных структур грамадства для вярбоўкі жаўнераў.

Вядучыя даследчыкі гісторыі скарбаў княства Літоўскага і Польскага каралеўства часоў Жыгімонта Вазы Антас Ціла і Ганна Філіпчак-Коцур паказалі, што фінансаванне ўзброенных кантынентаў Рэчы Паспа-

літай падчас вайны са Шведскім каралеўствам у Інфлянтах 1600 – 1611 гадоў вычэрпывала скарб княства і стварала праблемы для эканомікі і палітычнай эліты ВКЛ і Польшчы. Толкі ў апошні час Г. Філіпчак-Коцур канстатавала меньшыя выдаткі Кароны ў параўнанні з Вялікакняскімі на вайну 1600 – 1611 гадоў (у ранейшых яе працах даказвалася адваротнае). На самой справе скарб Польскага каралеўства выдаткаваў на вайну толькі 2 700 000 злотых [4, с. 470 – 472], а ВКЛ абвясціла шэсць надзвычайных валочных падаткаў і выдаткавала на патрэбы войска 6 414 213 злотых, з якіх падскарбі Яраш Валовіч 8000 пакрыў з пазабюджэтных крыніц – пазыкамі ў прыватных асоб [5]. У комплексе фінансавай дакументацыі каралеўскага скарбу за разглядаемы намі перыяд, які знаходзіцца ў Варшаўскім Галоўным Архіве Даўніх Актаў (AGAD), большасць дакументаў насіць характар гарантый і кампенсацый пазыкаў, якія выцягвалі ў кошт аплаты за службу жаўнеры дзеючага войска і канфедэраты з прадстаўнікоў мясцовай адміністрацыі ў Інфлянтах і Польшчы, альбо аплаты польскай і іншаземнай пяхоты, якую выстаўляў кароль на патрэбы Рэчы Паспалітай са сродкаў эканомій. Фінансаванне Польскім скарбам вайны 1600 – 1611 гадоў мела ўздымы і спады, якія адбываліся прапарцыянальна павелічэнню колькасці польскага і казацкага войска ў Інфлянтах падчас кампаніі 1602 – 1604 гадоў, і распаўсюджанне актыўнасці Берасцейскіх і Гарадзенскіх канфедэратаў на землях Падляшша, Мазовіі і Прусіі ў 1605 – 1609 гады [6; 7, с. 62].

Пасля перамогі над шведамі пад Кірхгольмам 27 верасня 1605 года, ужо 8 кастрычніка 1605 года чарговы раз не атрымаўшы абяцанага жолду, большая частка войска ў Інфлянтах адмовілася падначальвацца вялікаму гетману ВКЛ Я.К. Хадкевічу і з'ехала з тэатру баявых дзеянняў у ваколіцы Берасця, Камянца, Пінска і Кобрына на тэрыторыю ВКЛ і ўтварыла Берасцейскую канфедэрацыю, а ў ліпені 1606 года Гарадзенскую эканомію заняла рэшта войска: роты Я.К. Хадкевіча і рота Г. Фітынга, якія абвясцілі асобную Гарадзенскую канфедэрацыю [8]. Мэтай іх была кампенсацыя страт і выплата ўзнагарод за службу ў Інфлянтах у 1605 годзе ад дзяржаўных скарбаў Вялікага княства і Польшчы. Аднак з-за недзеяздольнасці дзяржаўных структур падчас рокашу 1606 – 1608 гадоў канфедэраты не атрымалі разлічэння ні ў 1605, ні ў 1606 годзе, заставаліся на пастой ў Гарадзенскай і Берасцейскай эканоміях і ў «кошт запазычаннасці» канфіскавалі падаткі непасрэдна ў мясцовых паборцаў і арандатараў, больш таго, яны пачалі рабіць набегі «Налівайкаўскім звычайем» на Падляшша, Мазовію, Прусію [9, 10]. Вырашэннем праблемы заняўся Варшаўскі вальны сойм, які сабраўся 7 мая 1607 года. Ён ухваліў валочны падатак па 1 злотаму з валокі, чопавае, мыта воднае, кварту (мыта чацвертага гроша), шосавае, вызваліў жыхароў Берасця як ахвяраў жаўнерскіх злоўжыванняў ад падаткаў і прызначыў камісараў для разлічэння са сканфедэраваным войскам. Адказным за разлічэнне скарбу з войскам быў прызначаны падскарбі ВКЛ Яраш Валовіч, які акумуляваў сродкі і з Вялікага княства, і з Польскага каралеўства [11]. Аднак паколькі скарбы былі пустымі, унутрыпалітычная сітуацыя ў ВКЛ і Польскім каралеўстве вылілася ў рокаш М. Зэбжыдоўскага – Я. Радзівіла 1606 – 1608 гадоў, а ў 1608 годзе пачалася інтэрвенцыя ў Маскоўскую дзяржаву, працэс збору сродкаў зацягнуўся. У 1608 годзе шведы захапілі шэраг замкаў у Інфлянтах і пагражалі Рызе і Вялікаму княству Літоўскаму. Скарб часткова разлічыўся з Берасцейскімі і Гарадзенскімі канфедэратамі, і тыя прынялі ўдзел у вызваленні правінцыі. Але войска ў кампанію 1609 года зноў служыла за прыватныя сродкі і пастаянна патрабавала жолду і кухенных ад дзяржаўнага скарбу.

У архіўным комплексе Бібліятэкі князёў Чаргарыйскіх у Кракаве так званых «Тэках Нарушэвіча» знаходзіцца дакумент «Лічба Я(го)М(ілас)ці пана падскарбія Я. Валовіча падаткаў ВКЛ 1607 года рэштай па сойме Варшаўскім 1606 года /9/9 /» [12]. Ён дазваляе высветліць асабісты склад войска ў Інфлянтах у 1605 – 1609 гадах. Для большай зручнасці карыстання дадзеныя рэестра аформлены ў выглядзе табліцы.

Рэестр Я. Валовіча выдаткаў скарбу Інфлянцкаму войску

| Пан (п.)  | Колькасць харугвы (коні) | Аплата (жолд) злотыя                              | Разам злотых       | «Грамадзянства» жаўнераў і крыніцы яго вызначэння |
|---|--------------------------|---|--------------------|---|
| 1   | 2                        | 3   | 4                  | 5   |
| п. Януш Кішка   | 100 гусараў              | Па 30 першая чвэрць<br>Кухенных                   | 3000<br>100        | ВКЛ [13, с. 103]                                  |
| Яму ж   | 120 гусараў              | Па 30 злотых на каня<br>другая чвэрць<br>Кухенных | 3600<br>120        |   |
| Яму ж   | 120 гусараў              | Па 30 злотых на каня<br>трэцяя чвэрць<br>Кухенных | 3600<br>120        |   |
| Пан гетман (Ян Караль Хадкевіч) на зацяг (вярбоўку і транспарціроўку) жаўнераў да Інфлянтаў Яму ж | 150 гусараў              | Кухенных  | 200<br>4500<br>150 | ВКЛ   |

Працяг табліцы

| 1  | 2 | 3 | 4            | 5  |
|--|---|---|--------------|--|
| п. (Вінцэнт) Война паручнік  |   |   | 600 + 600    | Стараста інтурскі, ВКЛ [14, с. 437], верагодна, 2 роты, выстаўленыя на вайну віленскім біскупам Бенэдыктам Войнам [15, с. 41]  |
| паны (Жыгімонт ці Марцін) Казаноўскі, Сушчынскі, (Жыгімонт) Рагазінскі, Коўнацкі |   |   | 332          | Казаноўскія з Польскага каралеўства ў Інфлянтах, стараста фелінскі [16, с. 357], верагодна, Суфчынскія з Люблінскага ваяводства [14, с. 560] Рагазінскія з валынскага ваяводства, потым у Віленскім [14, с. 129]. Верагодна, Каўнацкія з Мазовіі Польскага каралеўства [16, с. 32 – 34], ці Віленскага ваяводства ВКЛ [13, с. 339] |
| п. Місл(т?)оцкі  |   |   | 500          | Магчыма, Містальскія ў ВКЛ [17, с. 131]  |
| п. Збароўскі   |   |   | 950 + 300    | (Януш, Крыштоф ці Юры) Старасты крымчанецкія, пінскія і ўраднікі ўкраінскіх земляў Польскага каралеўства [18, с. 118]  |
| п. Анджэй Войткоўскі   |   |   | 300          | Верагодна Польшча [19, с. 443]   |
| п. Сушчынскі   |   |   | 200          | ВКЛ [20, с. 183]   |
| п. Елінскі   |   |   | 120          | Верагодна, Ян Казімір Ялінскі ў Брэскім ваяводстве [18, с. 481] ці Адам і Мацей татарскія ротмістры ВКЛ [22, с. 406]   |
| п. Гут   |   |   | 375          | Польскае каралеўства [21, с. 335 – 337]  |
| п. Кладавіцкі  |   |   | 125          | Верагодна, Клодніцкія з Мазовіі: Каспер, жанатаы на Ганне Массальскай, ці Мацей канонік віленскі [23, с. 20], ці Ладавіцкі кашталян Наваградскі [24]   |
| п. Селіцкі   |   |   | 120          | ВКЛ [14, с. 333]   |
| п. Камкоўскі   |   |   | 100          | Сцыпіён Кампоўскі дзяржаўца Аліцкі, ВКЛ [25, с. 184]   |
| п. Жучылінскі яму ж  |   |   | 1384/6<br>10 | Жыцінскі (?) Польшча [26]  |
| п. Александр і Ян Каменскія  |   |   | 299/7        | Верагодна, Валынскае і Кіеўскае ваяводства Польскага каралеўства [16, с. 187], ці ВКЛ мсціслаўскае ваяводства [16, с. 196]   |
| п. Гадон   |   |   | 10           | Інфлянцкі род, пазней у Жамойці [21, с. 60]  |
| п. Гашынскі  |   |   | 109          | Прусія Польскае каралеўства [27, с. 320]   |
| п. (Мікалай) Зяновіч   |   |   | 58/10        | ВКЛ [18, с. 173, 28, с. 40]  |
| п. Язэп Корсак   |   |   | 50           | ВКЛ [13, с. 242]   |
| п. (Самуэль) Гасеўскі  |   |   | 810          | ВКЛ [21, с. 221]   |
| п. Яблонскі заслужонае яго брата, забітага ў патрэбе (бітве)                     |   |   | 490          | Татары ВКЛ [22, с. 122]  |
| п. Тарноўскі   |   |   | 47           | Хутчэй за ўсё Ян стараста медніцкі ВКЛ [19, с. 7]  |
| Роты пана ваеводы Троцкага (Александра Хадкевіча)                                |   |   |              | ВКЛ  |
| роты пад кіраўніцтвам (Андрэя ці Вінцэнта) Млоцкага                              |   |   | 4800         | ВКЛ [29, с. 425; 24]   |
| п. Мікалай Лапацецкі   |   |   | 60           | Верагодна (Лапацінскія з Мсціслаўскага ваяводства і ўпціцкага павета) [30, с. 380]   |
| п. Ежы Цэклінскі   |   |   |              | (Юзэф?) Польскае каралеўства [31, с. 172]  |

Працяг табліцы

| 1   | 2 | 3 | 4           | 5  |
|---|---|---|-------------|--|
| Роты п. (Тэадора) Ляцкага                                     |   |   |             | ВКЛ  |
| п. (Т.) Ляцкі   |   |   | 3000        | ВКЛ [29, с. 3]   |
| Яму ж на раздачу рыцарству                                    |   |   | 3028        |  |
| п. Токарскі   |   |   | 140 + 100   | Верагодна, Прусія, Польскае каралеўства [19, с. 77]  |
| п. Канапніцкі   |   |   | 187/15      | Верагодна, Велюнская зямля, Прусія. Польскае каралеўства [23, с. 189]  |
| п. Шаломскі   |   |   | 100         | Ротмістр польскай пяхоты [32, с. 154]  |
| п. Стэфан Зяновіч   |   |   | 50          | ВКЛ [18, с. 172]   |
| Сума (разам)  |   |   | 6605        |  |
| Роты п. (Шчаснага (Фелікса) Невяроўскага                      |   |   |             | Польшча/ВКЛ  |
| п. (Ф.) Невяроўскі  |   |   | 514         | Паляк, жанаты на Ганне Язерскай, асеў у Лідскім павеце ВКЛ [29, с. 563]                                      |
| Таму ж за лістом Яго Каралеўскай Міласці                      |   |   | 3450        |  |
| п. Грудоўскі паручнік   |   |   | 250         | Верагодна, Польскае каралеўства [33, с. 130]   |
| п. Ян Буйвід  |   |   | 290         | ВКЛ [34, с. 239]   |
| п. Жыгімонт Мадэлянскі  |   |   | 100         | Верагодна, (Мадалінскі) Велюнская зямля Польшча, ці мсціслаўскае ваяводства [30, с. 236]                     |
| Роты п. (Томаша) Дамбровы (Дубровы)                           |   |   |             | ВКЛ  |
| п. (Т.) Дамброва Ротмістр                                     |   |   | 1787/16     | ВКЛ, за службу атрымаў Люцынскае староства [31, с. 285]  |
| п. Сестрыкоўскі паручнік                                      |   |   | 300         | ВКЛ, верагодна, Стэфан Богуш Сестрыновіч [35, с. 213]  |
| п. Кербец   |   |   | 540/28      | Kierbiedziowe з Жамойці [36, с. 38]  |
| Якуб (Якуб-Карл) Мадалінскі                                   |   |   | 200         | Мсціслаўскі войскі [30, с. 237]  |
| Рота Я(го). М(іласці). П(ана). (Яна-Пятра Паўлавіча) Сапегі   |   |   |             | ВКЛ [28, с. 149]   |
| п. Яніцкі   |   |   | 360         | (Ян) паручнік казацкай роты [37] Рускае ваяводства, Польскае каралеўства [14, с. 184]                        |
| Рота п. (Марціна / Марцыяна) Гедройца                         |   |   |             | ВКЛ  |
| п.(М.) Гедройц ротмістр яму ж                                 |   |   | 500<br>1240 | ВКЛ, Марцыян Уладысававіч Гедройц з 1613 г. падстоли полацкі [38, с. 79]                                     |
| Рота п. (Францішка Нікадзіма) Касакоўскага                    |   |   |             | ВКЛ  |
| п. (Ф.Н.) Касакоўскі ротмістр                                 |   |   | 200         | ВКЛ / Польшча Стараста Ломжынскі, жанаты на Валовічаўне, іх сын Ян Яўстафі кашталян Мсціслаўскі [13, с. 266] |
| п.( Самуэль ці Петр) Пац паручнік                             |   |   | 40          | ВКЛ Самуэль ротмістр пад Кірх-гольмам, Петр стараста мсціслаўскі [39, с. 221]                                |
| Рота п. (Марка) Велямоўскага                                  |   |   |             | ВКЛ  |
| п. (М.) Велямоўскі ротмістр                                   |   |   | 300         | Віцебскае ваяводства ВКЛ [40]  |
| п. Доўгінд  |   |   | 17/15       | ВКЛ [31, с. 393]   |
| Рота Ахмечева   |   |   |             | Татарскія князі ВКЛ (Яраш Ахматовіч), ротмістр пяцігорцаў васал Крыштофа Радзівіла [22, с. 7]                |
| Шчасны Якубовіч татарын паручнік                              |   |   | 240         | ВКЛ [22, с. 116 – 119]   |
| Рота аркібузэраў п. (Георга) Фіцінга (Герхарда Віцінга)       |   |   |             |  |
| п. Ротмістр (Г. Фіцінг)                                       |   |   | 32          | Інфляндец  |
| п. Гадэн, таварыш   |   |   | 150         | Інфляндзец   |
| п. Генрыка Свідэмана на замак Дэрптскі 40 коней і аркібузэраў |   |   | 3120        | Немец-наёмнік  |

Працяг табліцы

| 1  | 2   | 3 | 4           | 5   |
|--|-----|---|-------------|---|
| п. Агадзінава (Ohodynofa) на замак Рыжскі 26 коней і аркібузэраў                                       |     |   | 480         | Інфляндец ?   |
| Роты казацкія Ян Кароль Хадкевіч паводле ліста прыпаведнага ўзяў                                       |     |   | 3500        | ВКЛ   |
| Выдаткі п. (Кандрата) Брэмера (арандатар мыт ВКЛ) панам таварышам з розных рот, якія бралі ў яго грошы |     |   |             |   |
| п. Крыштоф Рос ротмістр  |     |   | 76          | Інфлянскі немец, слуга Г. Платэмберга [14, с. 142]  |
| п. Жыгімонт Тымінскі, таварыш роты Яго Мосці пана гетмана  |     |   | 51          | ВКЛ [24]  |
| п. Ян Вершыня, таварыш той жа роты   |     |   | 35          | ВКЛ ?   |
| п. Александр Каменскі, таварыш той жа роты   |     |   | 36          | Шмаг аднафамільцаў, магчыма, герба Слепаворан у Меціслаўскім ваяводстве [25, с. 172]                            |
| п. Крыштоф Каменскі, таварыш той жа роты   |     |   | 85          | Герб Лук Нацягнуты у Ваяводстве Навагародскім палкоўнік 1630 г. [25, с. 176], слуга Я.К. Хадкевіча [32, с. 224] |
| п. Крыштоф Раздзянткоўскі, таварыш роты А. Хадкевіча   |     |   | 415/14      | Верагодна, Мазовія, Польскае каралеўства і Інфлянты слуга п. Збароўскага [14, с. 31]                            |
| п. Карл Стаміроўскі, таварыш той жа роты   |     |   | 26          | Верагодна, Польскае каралеўства [14, с. 485]  |
| п. Стэфан Зяновіч, таварыш роты п. Ляцкага   |     |   | 72          | ВКЛ   |
| п. Мікалай Пабедзінскі, таварыш той жа роты  |     |   | 47          | Верагодна, з Польскага каралеўства [39, с. 331], аселяў у Навагародскім ваяводстве [41, с. 110]                 |
| п. Ян Штомскі, таварыш той жа роты   |     |   | 165         | ВКЛ?  |
| п. Абрам Гарадзійскі з роты п. Дамбровы  |     |   | 244         | ВКЛ Рэчыцкі павет і Віцебскае ваяводства [33, с. 355]   |
| п. Адам Вардынскі, таварыш роты п. Невяроўскага  |     |   | 86/15       | Верагодна, Польскае каралеўства [19, с. 229]  |
| п. Крыштоф Гарадзійскі, таварыш роты пана Кішкі  |     |   | 150/15      | Верагодна, ВКЛ Рэчыцкі павет і Віцебскае ваяводства [33, с. 355]  |
| п. Крыштоф Ставіцкі, таварыш той жа роты   |     |   | 27/9/3      | Верагодна, Польскае каралеўства [39, с. 512]  |
| п. (Крыштоф) Дарагастайскі маршалк ВКЛ на пяхоту Дынаменцкую   |     |   | 1140        | ВКЛ [31, с. 389]  |
| п. Габрыель Белазор стараста на замку Дынаменцкім на пяхоту тамтэйшую                                  |     |   | 5425        | ВКЛ [28, с. 324]  |
| На затрыманне людзей, якія засталіся ў Інфлянтах Я.М. п. Гетману на Сойм                               |     |   | 5000        | ВКЛ   |
| пяхота Я.К. Хадкевіча сукном і гатовымі грашамі  |     |   | 37200/17/13 | ВКЛ   |
| п. Крыштоф Каменскі Ротмістр сукном і гатовымі грошамі   | 200 |   | 4906/20     | ВКЛ   |
| п. Александр Валовіч па прыпаведным лісце ад п. гетмана сукном і гатовымі грошамі                      | 100 |   | 3756/20     | ВКЛ   |
| п. Фларыян Ітоўскі (It(?)owski)  | 150 |   | 5204        | Верагодна, Ілоўскія Польшча [42, с. 51]   |
| п. Крыштоф Рос ротмістр Б(?)рэсцкі(?) (Preskmi)  | 200 |   | 6119        | Інфлянты? ВКЛ?  |
| п. Ф. Невяроўскі пяхота на замак Дэрпскі   | 200 |   | 12971/18/17 | ВКЛ   |

Працяг табліцы

| 1  | 2                     | 3   | 4       | 5   |
|--|-----------------------|---|---------|---|
| п. Майзез Млодзьянскі на таварышы  | 200                   |   | 5734/5  | (Млодзьяноўскі-Янікоўскі) Ломжынская зямля, Мазовія [43, с. 164]  |
| п. (Томаш) Дамброва ротмістр, стараста на Феліне   |                       |   | 100     | ВКЛ   |
| п. Томаш і Мацей Дамбровы ротмістры на пяхоту Фелінскі замак   | 300                   |   | 6600    | ВКЛ   |
| п. Зыцкі (Zuz(r)ki) ротмістр да выбранцоў жмудскіх на харугву дано   |                       |   | 30      | ВКЛ [18, с. 199]  |
| Таму ж Зыцкаму кухенных на 1 чвэрць году   |                       |   | 50      | ВКЛ   |
| п. Голгант ротмістр да выбранцоў жмудскіх на 1 чвэрць  |                       |   | 50      | ВКЛ   |
| п. Ліпніцкі Ротмістр выбранцоў Берасцейскіх каторым Я.М. п. Гетманам дано кухенных грошай на паручнікаў, шыпашоў (трубачоў), барабан, харужага |                       |   | 156(0)  | ВКЛ   |
| Пяхота, служачая ў Какенгаўзскім замку   | (kilkanascie) 10 – 20 |   | 150     | Трыманне біржанскіх Радзівілаў, забяспечвалася за іх кошт   |
| п. (Джон) Хіл капітан шкоцкі (шатландцаў) на замку Рыжскім заслужанага дано  |                       |   | 5241    | Шатландскія наёмнікі  |
| п. Ежы Одароўскі паручнік на пахолкаў на Рыжскі замак  | 15                    |   | 400     | Верагодна, Одароўскія з Польшчы [44, с. 248]  |
| Пяхота Белакаменская п. Людвіга Гасеўскага з застаўшайся п. Чэхоўскага   |                       |   | 3000    | ВКЛ [45]  |
| пяхота Фелінская паслана чырвоных золотых 554  |                       |   | 1182/10 | ВКЛ (гл. вышэй)   |
| На пяхоту Белакаменскую, Дынаменцкую і гетманаўскую па загадзе п. гетмана даслана ў Інфлянты   |                       | Курошы (від тканіны) 250 паставоў па 20 золотых кожны | 6000    | ВКЛ   |
| (...) п. (Габрыель) Белазор на замак Дынаменцкі  |                       | Фалкендышу 10 паставоў па 3 золотых                   | 30      | ВКЛ   |
| п. Кашынскі паручнік   |                       | Фалкендышу 2 паставы па 15 золотых                    | 17/15   | Верагодна, Кашырскі (Сангушка) ВКЛ, ці Кашыцкі каралеўскі лоўчы [23, с. 329]  |
| Жаўнерам якіх з войска Карлюсавага (Карла IX) прыйшлі ў Інфлянтах  |                       |   | 358     | Наёмнікі  |
| Якуб Рантэр шкот   |                       |   | 30      | Наёмнік   |
| На рамеснікаў абозавых...  |                       |   | 1254    | ВКЛ   |
| На палонных, шпегаў і справы ваенныя па лісце гетмана дадзена са скарбу  |                       |   | 2000    | ВКЛ   |
| Ежы Жэчацкі цырульнік абозавы  |                       |   | 400     | Польскае каралеўства [14, с. 215]   |
| п. Мершэўскі ротмістр пешы   |                       |   |         | Анжэй у 1582 г. атрымаў зямлю ў Інфлянтах, ці Адам ротмістр Польскае каралеўства [46, с. 32]                              |
| Па лісце каралеўскім (удовам) пані Брамойцкай ротмістравай т.с. пані Высоцкай ротмістравай   |                       |   |         | Брамы на Вальні Польскае каралеўства [34, с. 96], Высоцкія ў Польшчы, Аршансім і Віленскім паветах ВКЛ [19, с. 459 – 462] |

## Заканчэнне табліцы

| 1   | 2   | 3 | 4      | 5                      |
|---|-----|---|--------|------------------------|
| (Мікалаю) Глябовічу пад-столію ВКЛ за правянт, які ён выправіў ў Інфлянты, але ён быў разрабаваны пяхотай           |     |   | 4450   | ВКЛ                    |
| На фурманаў, якія грошы па замках развозілі   |     |   | 503/13 | ВКЛ і інфлянцы         |
| п. Якімовічу пісару скарбоваму і іншым асобам скарбовым, якія ездзілі па замках Інфлянцкіх для ўладкавання рахункаў |     |   | 361    | Гарадзенскі павет ВКЛ  |
| Падскарбі (Я. Валовіч), значна пашкодзаны ў маёмасці, просіць кампенсацыі з валочнага і новападвышанага мыта        |     |   | 2000   | ВКЛ                    |
| ... сума ўсіх выдаткаў – 177979/12/12   |     |   |        |                        |
| (...) Спіс усіх людзей, якія ў Інфлянтах пасля бітвы Дынаменцай (6 кастрычніка 1609 г.) засталіся, усяго 215 коней  |     |   |        |                        |
| п.Я. К. Хадкевіч  | 100 |   |        | ВКЛ                    |
| п. (Януш) Кішка   | 50  |   |        | ВКЛ                    |
| п. Крыштоф. Хадкевіч  | 50  |   |        | Сын Я.К. Хадкевіча ВКЛ |
| На Дэрпцкім замку   | 15  |   |        | ВКЛ                    |
| Дасланыя ад караля на падмогу на патрэбу Дынаменцкую  |     |   |        |                        |
| Пяхота польская на замках   | 950 |   |        |                        |
| Пяхота нямецкая па замках   | 400 |   |        |                        |
| У Рыжскім замку   | 50  |   |        |                        |

Як бачым, акрамя заяўленых у загаловку скарбовых справаў 1607 года ў дакуменце ўтрымліваецца ўвесь комплекс выдаткаў дзяржавы на Інфлянцкае войска, якія прайшлі праз падскарбія ВКЛ у 1606 – 1609 гады. Гэты дакумент дазваляе вызначыць склад удзельнікаў Берасцейскай і Гарадзенскай канфедэрацыі, а значыць, жаўнераў войска ВКЛ і Польскага каралеўства, якія змагаліся супраць шведаў у кампаніях 1605 – 1606 і 1609 гадоў. Як і большая частка архіўнага комплексу «Тэкі Нарушэвіча», дадзены дакумент з’яўляецца польскамоўнай копіяй канца XVIII стагоддзя з невядомага арыгінала. Аднак, верагодна, дадзеная копія была зроблена з працоўнай, «чарнавой», версіі скарбовых выпісак, а таму з’яўляецца не вельмі якаснай. Для дадзенай крыніцы характэрны пропуск імёнаў, ці выкарыстанне аднаго з некалькіх імён (хросных у розных канфесіях ці бацькоўскіх) адных і тых жа асоб, а таксама недакладнасці ў напісанні прозвішчаў і прыдомкаў, што вельмі ўскладняе ідэнтыфікацыю асоб і верыфікацыю дадзеных. Так ці інакш, дакумент дазваляе сцвердзіць, што ротмістрамі ў Інфлянцкай групоўцы войскаў Рэчы Паспалітай у 1605 – 1609 гадах былі альбо прадстаўнікі ВКЛ, альбо палякі, звязаныя з імі сваяцкімі сувязямі. Ротмістры атрымлівалі аплату для нанятых непасрэдна сабой жаўнераў уласнага почта і гарантавалі аплату почтаў (коп’яў) таварышаў сваіх рот, а тыя ў сваю чаргу выдавалі заробленае шэраговым жаўнерам і пахолкам [47, с. 17].

Яшчэ адным маркерам прыналежнасці войска да пэўнага суб’екта Рэчы Паспалітай з’яўляецца дакументацыя рот, найбольш дакладна «абывацельства» фіксавалася ў прыпаведных лістах, паколькі рота наймалася на службу ВКЛ ці Польшчы. Захавалася вельмі мала арыгіналаў прыпаведных лістоў, у якіх абгаворваліся ўмовы вярбоўкі жаўнераў на дзяржаўную службу ў 1600 – 1609 гадах. Аддзелы, якія наймаліся на службу ў Інфлянты ў 1600 – 1602 гадах атрымлівалі прыпаведныя лісты, замацаваныя вялікай (гусарскія роты) [48, 49] і малой (пяхота) [50] пячаткамі ВКЛ, што азначае іх наём на службу княства. Верагодна, у 1609 годзе атрады, якія ваявалі ў Інфлянтах, таксама мелі прыпаведныя лісты ад ВКЛ, тым больш што складаліся яны з прадстаўнікоў княства (роты Я.К. Хадкевіча, К. Хадкевіча, Т. Скуміна-Тышкевіча, Я. Кішкі, Т. Дубровы, Т. Ляцкага, Багдана Фурсавіча Шчыта, Ф. Невяроўскага, Мікалая, Крыштофа і Альбрэхта Радзівілаў) [1, с. 208 – 209].

**Высновы.** Сярод таварышаў былі прадстаўнікі ўсіх народаў Рэчы Паспалітай і еўрапейскія наёмнікі, галоўнай матывацыяй службы якіх былі кліентальныя абавязкі і ўзнагароджанне за службу ад скарба ВКЛ і караля Рэчы Паспалітай. Акрамя шляхты ВКЛ і Польшчы ў войску шматлікім было прадстаўніцтва татарцаў ВКЛ, Інфлянцкіх немцаў, прускіх і рускіх тэрыторый Польскага каралеўства і еўрапейскіх наёмнікаў. Адзначым, што пасля завяршэння кампаніі 1609 года ў Інфлянтах засталася кавалерыя

і выбранцы з ВКЛ, а таксама аплочаныя Жыгімонтам Вазам польскія і нямецкія найманья драбы. Этнічна польскія ваяводства прадстаўлены ў асабістым складзе войска ў выглядзе асобных коп'яў на чале з таварышамі, з якімі адбываўся асобны разлік у межах рот, але найбольш значныя сумы выплочваліся скарбам менавіта ротмістрам і паручнікам – прадстаўнікам ВКЛ, што азначае большы ўдзел у баявых дзеяннях шэраговай шляхты ВКЛ, якая не ўтварала асобных почнаў і не была таварышамі. Вялікая колькасць польскіх таварышаў у роце Я.К. Хадкевіча тлумачыцца тым, што яны служылі тут у якасці валанцёраў і выконвалі ваенную павіннасць у складзе Інфлянцкай земскай службы, якую ён узначальваў як гетман ВКЛ і адначасова Інфлянцкі адміністратар. Паводле сацыяльнага становішча ротмістры і таварышы ў Інфлянцкай групоўцы былі прадстаўнікамі знакамітых шляецкіх радоў ВКЛ, палякі тут былі сярэдняй і малой заможнасці, пераважна звязаныя абавязкамі інфлянцкай земскай службы, ці наёмнікамі на службе ВКЛ. Такім чынам, можна з вялікай доляй упэўненнасці абвергнуць ранейшае адназначнае аднясенне інфлянцкай вайны 1605 – 1609 гадоў выключна да перамог «этнічна польскай» гусарыі і цвердзіць аб пераважаючай ролі Вялікага княства Літоўскага ў забеспечэнні фінансамі і людскімі рэсурсамі правядзення ваенных кампаній Рэчы Паспалітай у Інфлянтах у 1605 – 1609 гады. Па этнічным і інстытуцыянальных маркерах большасць войска ў Інфлянтах 1605 – 1609 гадоў належала ВКЛ.

#### ЛІТАРАТУРА

1. Naruszewicz, A. *Historija J.K. Chodkiewicza Wojewody wileńskiego hetmana WXL* / A. Naruszewicz. – Warszawa: drukarnia № 645 przy Nowolipiuju, 1805. – Т. 1. – 450 s.
2. Śliwiński, A. *Jan Karol Chodkiewicz hetman wielki litewski* / A. Śliwiński. – Warszawa : wydawnictwo M. Arcta, 1922. – 170 s.
3. Davies, N. *Europa: rozprawa historyka z historią* / N. Davies. – Kraków: Znak, 2004. – 1406 s.
4. Filipczak-Kocur, A. *Poland-Lithuania before partition* / A. Filipczak-Kocur // *The rise of the fiskal state in Europe, c. 1200 – 1815* / ed. by R. Bonney. – New York – Oxford: University Press, 1999. – P. 443 – 479.
5. *Расійская Нацыянальная бібліятэка ў Пецярбургу (РНБ)*. – Фонд. 974. – Воп. 2. – Аўтографы П.П. Дуброўскага (Аўт.) 63/2, № 38. Верафікацыя справаздачы (лічбы), якія рабіў Яраш Валовіч у Варшаве на сойме 30 сакавіка 1613 г.
6. Якубаў, В.У. Першыя канфедэрацыі войска Вялікага княства Літоўскага і іх уплыў на сітуацыю ў Вялікім княстве Літоўскім у 1604 – 1608 гадах / В.У. Якубаў // *Веснік Полац. дзярж. ун-та. Сер. А. Гуманітарныя навукі*. – 2008. – № 7 – С. 34 – 44.
7. Filipczak-Kocur, A. *Skarb Litewski za pierwszych dwu Wazów 1587 – 1648* / A. Filipczak-Kocur. – Wrocław: Wydawnictwo Uniwersytetu Wrocławskiego, 1994. – 120 s.
8. Ліст Я.К. Хадкевіча да жонкі (Соф'і Мялецкай) ад 06.08.1607 з Рыгі // Chomętowski W. *Korespondencje Jana Karola Chodkiewicza*. – Warszawa: drukarnia Jana Jaworskiego, 1875. – S. 38.
9. Wisner, H. *Litwa wobec rokoszu (1606 – 1607)* / H. Wisner // *Kwartalnik Historyczny*. – Warszawa: Instytut historii PAN, 1972. – Т. 1. – S. 278 – 298.
10. *Адказ Яго каралеўскай міласці (ЯКМ) ад жаўнераў, якія ў Берасці знаходзяцца ў год 1607* // *BCz. (Бібліятэка князёў Чартарыйскіх)*. – Rkps 103. – № 216.
11. Ліст Жыгімонта Вазы да Мікалая Зяновіча, старасты чачэрскага і прапойскага ад 23.03.1607 з Кракава // *BCz.* – Rkps. 103. – № 22.
12. *Biblioteka ks. Czartoryjskich w Krakowie (BCz.)*. – Rkps. 103. – № 259. *Liczba Jmci pana podskarbiego J. Wołłowicza podatków WXL 1607 r. z resztą po sejmie Warszawskim 1606 r. /9/9/*.
13. Niesiecki, K. *Herbarz polski: w X t.* / K. Niesiecki. – wydany przez J. Nep. Bobrowicza. – Lipsk: nakładem i drukiem Breitkopfa i Haertela, 1841. – Т. V. – 476 s.
14. Niesiecki, K. *Herbarz polski: w X t.* / K. Niesiecki. – wydany przez J. Nep. Bobrowicza. – Lipsk: nakładem i drukiem Breitkopfa i Haertela, 1841. – Т. VIII. – 652 s.
15. *Biskupstwo Wileńskie od ego założenia aż do dni obecnych, zawierające dzieje i prace biskupów i duchowieństwa djecezji wileńskiej, oraz wykaz kościołów, klasztorów, szkół i zakładów dobroczynnych i społecznych* / opracował ks. Jan Kurczewski nakładem i drukiem Józefa Zawadzkiego Wilno, 1912. – 614 s.
16. Bonecki, A. *Herbarz Polski. Cz.1. Wiadomości historyczno-geneologiczne o rodach szlacheckich* / A. Bonecki. – Warszawa: G. Gebathner i Wolf, 1906. – Т. IX. – 400 s.
17. Uruski, S. *Rodzina. Herbarz szlachty polskiej* / S. hrabia Uruski, A. Kosiński, A. Włodarski. – Warszawa: skład główny Gebethnera i Wolffa, 1915. – Т. IX. – 388 s.
18. Niesiecki, K. *Herbarz polski: w X t.* / K. Niesiecki. – wydany przez J. Nep. Bobrowicza. – Lipsk: nakładem i drukiem Breitkopfa i Haertela, 1845. – Т. X. – 202 s.
19. Niesiecki, K. *Herbarz polski: w X t.* / K. Niesiecki. – wydany przez J. Nep. Bobrowicza. – Lipsk: nakładem i drukiem Breitkopfa i Haertela, 1842. – Т. IX. – 468 s.
20. Чарняўскі, Ф.І. *Ураднікі Менскага ваяводства: біяграф. даведнік* / Ф.І. Чарняўскі. – Мінск: Олдеран, 2007. – Вып. 1. – 224 с.



21. Niesiecki, K. Herbarz polski: w IX t. / K. Niesiecki. – wydany przez J. Nep. Bobrowicza. – Lipsk: nakladem i drukiem Breitkopfa i Haertela, 1839. – T. IV. – 518 s.
22. Dziaduliewicz, S. Herbarz rodzin tatarskich w Polsce / S. Dziaduliewicz. – Wilno: Skład główny w polskim Antykwaryjace naukowym Heronima Wildera, 1929. – 496 s.
23. Uruski, S. Rodzina. Herbarz szlachty polskiej / S. hrabia Uruski, A. Kosiński, A. Włodarski. – Warszawa: Skład główny Gebethnera i Wolffa, 1910. – T. VII. – 388 s.
24. Archiwum Główne Akt Dawnych (AGAD) w Warszawie. – ASK (Akty Skarbowych Komisję) II. – Sygnatura (Воп.) 39. – № 110. Выписка грошай, які ўзялі жаўнеры Інфлянцкага войска ў Рызе 1609 г.
25. Uruski, S. Rodzina. Herbarz szlachty polskiej / S. hrabia Uruski, A. Kosiński, A. Włodarski. – Warszawa: Skład główny Gebethnera i Wolffa, 1909. – T. VI. – 392 s.
26. AGAD. – ASK II. – sygn. 36. – № 305. Разлік з удзельнікамі Інфлянцай экспедыцыі 1603 г.
27. Uruski, S. Rodzina. Herbarz szlachty polskiej / S. hrabia Uruski, A. Kosiński, A. Włodarski. – Warszawa: Skład główny Gebethnera i Wolffa, 1907. – T. IV. – 400 s.
28. Wijuk Kojalowicz, W. Herbarz Rycerstwa Wielkiego Xęstwa Litewskiego. Tak zwany Compendium / W. Wijuk Kojalowicz. – Kraków: w drukarni „Czasu”, 1897. – 527 s.
29. Niesiecki, K. Herbarz polski: w IX t. / K. Niesiecki. – wydany przez J. Nep. Bobrowicza. – Lipsk: nakladem i drukiem Breitkopfa i Haertela, 1841. – T. VI. – 588 s.
30. Bonecki, A. Herbarz Polski. Cz.1. Wiadomości historyczno-geneologiczne o rodach szlacheckich / A. Bonecki. – Warszawa: G. Gebathner i Wolf, 1913. – T. XVI. – 281 s.
31. Niesiecki, K. Herbarz polski: w IX t. / K. Niesiecki. – wydany przez J. Nep. Bobrowicza. – Lipsk: nakladem i drukiem Breitkopfa i Haertela, 1839. – T. III. – 476 s.
32. AGAD. – ASK II. – sygn. 37. Выплата войску ў Інфлянтах 1603 – 1604 г.
33. Bonecki, A. Herbarz Polski. Cz.1. Wiadomości historyczno-geneologiczne o rodach szlacheckich / A. Bonecki. – Warszawa: G. Gebathner i Wolf, 1908. – T. VII. – 396 s.
34. Bonecki, A. Herbarz Polski. Cz.1. Wiadomości historyczno-geneologiczne o rodach szlacheckich / A. Bonecki. – Warszawa: G. Gebathner i Wolf, 1900. – T. II. – 396 s.
35. Niesiecki, K. Herbarz polski: w X t. / K. Niesiecki. – wydany przez J. Nep. Bobrowicza. – Lipsk: nakladem i drukiem Breitkopfa i Haertela, 1839. – T. II. – 390 s.
36. Bonecki, A. Herbarz Polski. Cz.1. Wiadomości historyczno-geneologiczne o rodach szlacheckich / A. Bonecki. – Warszawa: G. Gebathner i Wolf, 1906. – T. X. – 281 s.
37. AGAD. – ASK II. – Sygn. 37. – № 232. Распісанне гатовых грошаў, выдадзеных гетманам ВКЛ панам жаўнерам па іх рэкагнацыі.
38. Радаман, А. Земскія ўраднікі Полацкага ваяводства / А. Радаман, В. Галубовіч, Д. Вільмас // Полацкія гістарычныя запіскі. – 2004. – Т. I. – С. 73 – 80.
39. Niesiecki, K. Herbarz polski: w X t. / K. Niesiecki. – wydany przez J. Nep. Bobrowicza. – Lipsk: nakladem i drukiem Breitkopfa i Haertela, 1841. – T. VII. – 582 s.
40. Нацыянальны гістарычны архіў Беларусі (НГАБ). – Фонд. КМФ – 18. – Воп. 1. – Спр. 85, арк. 429. Прывілей Марку Велямоўскаму на ўладанні ў Віцебскім ваяводстве ў Лужэснёнскай воласці: Кучына, Жэчалава, Данілаўшчызна, Сухое ад 21.04.1606 г.
41. Uruski, S. Rodzina. Herbarz szlachty polskiej / S. hrabia Uruski, A. Kosiński, A. Włodarski. – Warszawa: Skład główny Gebethnera i Wolffa, 1914. – T. XIV. – 384 s.
42. Bonecki, A. Herbarz Polski. Cz.1. Wiadomości historyczno-geneologiczne o rodach szlacheckich / A. Bonecki. – Warszawa: G. Gebathner i Wolf, 1905. – T. VIII. – 396 s.
43. Uruski, S. Rodzina. Herbarz szlachty polskiej / S. hrabia Uruski, A. Kosiński, A. Włodarski. – Warszawa: Skład główny Gebethnera i Wolffa, 1914. – T. VII. – 380 s.
44. Uruski, S. Rodzina. Herbarz szlachty polskiej / S. hrabia Uruski, A. Kosiński, A. Włodarski. – Warszawa: Skład główny Gebethnera i Wolffa, 1915. – T. XII. – 382 s.
45. AGAD. – ASK II. – sygn. 37 № 244. Адпраўка харчавання са скарбу праз Ханса Фрыдрыха (1604 г.)
46. Uruski, S. Rodzina. Herbarz szlachty polskiej / S. hrabia Uruski, A. Kosiński, A. Włodarski. – Warszawa: Skład główny Gebethnera i Wolffa, 1914. – T. XI. – 382 s.
47. Сагановіч, Г.М. Войска Вялікага княства Літоўскага ў XVI – XVII стст. / Г.М. Сагановіч. – Мінск: Навука і тэхніка, 1994. – 78 с.
48. РНБ. – Фонд. 974. – Воп. 2. – Аўт. 63/1, № 6. Прыпаведны ліст п. Яну Грагусу графу з Тарнава на 100 коней гусарскіх ад 20.06.1600 г., Варшава.
49. РНБ. – Фонд. 974. – Воп. 2. – Аўт. 63/1, № 55. Прыпаведны ліст Яну Сапезе на дзве гусарская роты па 100 і адну казацкую ў 50 коней па 18 злотых на гусарскі і 15 злотых на казацкі конь. Дадзена 16 студзеня 1601 г. у Радошыцах.
50. РНБ. – Фонд. 974. – Воп. 2. – Аўт. 63/1, № 11. Прыпаведны ліст Андрэю Озмееўскаму на 100 пешых ад 30.04.1600 г., Варшава.

Паступіў 05.01.2009